APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) सहायता हेतू आवेदन प्रारूप (स्वास्थ्य देखपात)					Koshika		
APPLICATION No.: र्	10823/0732	APPL आयेर	LICATION DATE : [O/		Suilding block of life		
NAME OF APPLICANT: Jaguet			AGE-YEARS अपू-अप	SEX felq			
ATHER'S/SPOUSE'S NA	10 14 say						
	PRESENT RESI Nagla J Dist All PERMANENT RESI	DENCE ADDRESS R	मान आवासीय पता १ वर्ष 10 चुप्पी २०२१ २ उ पाई आवासीय पता	han.	Paste PHOTO HERE Pustop Postop		
CCUPATION :	Labour		M	ABRIED (THIRE	ল) / UNMARRIED (গবিবাহিল)		
यवसाय OTAL ANNUAL INCOME हुल वार्षिक आय		1-	(4	Attach Proof of (अप का साह्य	Income) रांतम) NA		
AN No. स्थाई खाता संख्या RE YOU AN INCOME TA	X ASSESSEE (Tick whichever in	applicable):	Yes / No Ri / नही	1			
श अस्य अस्य कर पार्ट ह	(जो मान्य हो उस पर सही का नि		DETAILS URBIT REGIT	η			
Sr. No. क्रम संख्य	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम		Age (Years) Gender डस (सर्प) सिंग		Relation with Applicant आयंदक के साथ सम्बध		
1-	Wilam		99 F		Wife		
2.	Karan		80		Son		
		REQUESTING ASSIST/ यता के लिये विनति आध	ANCE (Tick whichever h	s applicable)			
(Attach Card Copy) (Attac गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अल		Certificate ertificate Copy) य वर्ष प्रमाण पत्र । स्राया प्रति शंसण्य महे।	Ration Card (Attach Copy) उपयोक्ता कार्ड हो। (ग्रमाण पत्र की खया प्रति संस्तन्त्र करें।		Any Other Basis/Proof अन्य कोई साध्य		
			UESTING ASSISTANCE गर्वे विनती का उन्देश्यः	ii.			
Sr. No. कम संख्या	Service Control of the Control of th			Medical Reports/Prescriptions Attached स्ताल/डॉक्टर से आरी की गई प्रतिबंदन सुची संतम्न			
X11 (191)	RE- Cataract						
		LE-	eatara	ic+			
		Surger	J- (F)	- S.±C	STRMA		
	& SECTOR A LINE	BEING AVAILED to - 6	AME "PURPOSE" from	OTHER SOUR	CES		
	इस उद्दे	रम के हेतू कोई अन्य सा	हायता किसी अन्य खोत र	रे लिया गया हो?	of ABSISTANCE BEING AVAILED		
Sr. No. क्रम संशया ( -	NAME of OTHER SOUR		2 000 /-		तो गई सहायता यशी		
				-			

## DECLARATION by APPLICANT: आवेटस द्वारा पोषणा पत्र:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं धोषणा करण हैं कि इस प्रारूप में हिये गये सभी किवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही हैं। चरि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी महायक निस्तत की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कोशिका फाउनोशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी वदेश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में परा गया है।
- 3) में पुष्ट करत है कि जिस सहायत हेतू यह प्रार्थना की गई है, उस शशि का आशिक या सकत हिस्सा किसी अन्य फ्रोहानियोजक बीमा कम्पनी से न तो तिया है और न ही पविष्य में लैंगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रवत्त पर अपने इस्ताधर या अंगते की साथ लगाकर, मैं (आवंदक) अपनी महमति की पुण्टि करता हूँ एवं "कोशिका पार्टडरान और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, पतेरों और वो विकाण इस प्रपत्न में सोविण हैं, उसे "कोशिका" एवम् न्यामी, दान, यावना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गांतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए आधिकृत हैं। मेरे प्रयत्न का विवास मेरे इलाज के पहाले या बार में करने के लिए "कोशिका फाउडेंसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवंदक) इस बात से सहमत हैं कि मेरा नाम, पता, फोटो और बिधरण जो कि सहायता के उद्देश्यों में प्राचित है मुझे स्वत: सहायता का तकदार नहीं बनाताः इस सम्बंध में "कोशिका" एक्स उसके न्यांसियों का निर्णय अतिम और बाध्यकारी होगाः।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेरक के इस्ताधर या अंगूडे का निरान



## AGREEMENT by HOSPITAL (अस्पताल क्रम करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्ष्मी की और में मामछेजोगी को "कोशिका फाउन्टेशन" से वितिय सहायता हेतु सिकारिश की वाती है, जिसे हम (हस्यतात) किन प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और म ही धीयव्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वोत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्टेशन"

से सिफारिश/वितीत उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्टेशन" हारा मदद हेतु कि हैं। परि "कोशिका फाउन्टेशन" हारा सहायता विनीत व्योत्तिका सकता हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पाधल किसी अन्य गिर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्ताभन से सहायता लेने का अधिकार सुर्यक्षत रखता है। इस पुष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सत्थन से नहीं लेगा/लोगी।

2. "कोशिका फाउन्डेशन" से ली गई सहायता फेक्ल विशिव प्रकृति की है। रोगी पर प्रस्थातल द्वारा पी गई सलाह या किये गये उपचारप्रक्रिया का युनान रोगी एवं हस्यताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्टेशन" द्वारा किसी प्रकार का नोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्यताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और अने जाने की सारी जिम्मेदारी रोगी एवं हस्यताल की होगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

	स्वीकती	DED FOR ACCEPTENCE  THE FIRST COMMS. DNB  M.B.B.S. DOMS. DNB  M.B.B.S. DOMS. DNB		
Date of Surgery ऑपरेक्षन की तारीख ।।/08/23	ODR. SIMRAT CHA MORS. DMC - 48540 (Number of Dr. & Regn. No. with Stamp street SH Wife a strike a da. a.	(Name Designation & Sump of Authorised Signatory		
	FOR INTERNAL USE of KOS	HIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेत्		
SIGN	ATURE of TRUSTEE 1 ऱ्यासी इस्ताक्षर ।	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी इस्ताकर 2		
(5	fungel	lit		